

O IMPERFECTO

O imperfecto latino tradúcese como imperfecto en castelán ou galego. Lembrade que pode ter valor continuo “estaba + xerundio”.

1ª CONXUGACIÓN: -ARE

fēstīno, āvi, ātum “apurar”. **Imperfecto de Indicativo Activo.**

1 S	ba- m ¹²	<i>festin-a-ba-m</i>
2 S	ba- s	<i>festin-a-ba-s</i>
3 S	ba-t	<i>festin-a-ba-t</i>
1 P	ba-mus	<i>festin-a-ba-mus</i>
2 P	ba-tis	<i>festin-a-ba-tis</i>
3 P	ba-nt	<i>festin-a-bant</i>



2ª CONXUGACIÓN: -ERE (E)

māñeo, mansi, mansum “permanecer”. **Imperfecto Indicativo Activo.**

1 S	ba- m	<i>man-e-ba-m</i>
2 S	ba- s	<i>man-e-ba-s</i>
3 S	ba-t	<i>man-e-ba-t</i>
1 P	ba-mus	<i>man-e-ba-mus</i>
2 P	ba-tis	<i>man-e-ba-tis</i>
3 P	ba-nt	<i>man-e-bant</i>



3ª CONXUGACIÓN: -ERE (I)

cūro, cucurri, cursum “correr”. **Imperfecto Indicativo Activo.**

1 S	ba-m	<i>curr-e-ba-m</i>
2 S	ba- s	<i>curr-e-ba-s</i>
3 S	ba-t	<i>curr-e-ba-t</i>
1 P	ba-mus	<i>curr-e-ba-mus</i>
2 P	ba-tis	<i>curr-e-ba-tis</i>
3 P	ba-nt	<i>curr-e-bant</i>



4ª CONXUGACIÓN: -IRE

advenio, adveni, adventum “chegar”. **Imperfecto Indicativo Activo.**

¹² N.B.: A terminación de 1ª persoa do singular neste caso é -m e non -o.

1 S	ba-m	adven- ie ¹³ -ba-m
2 S	ba-s	adven-ie-ba-s
3 S	ba-t	adven-ie-ba-t
1 P	ba-mus	adven-ie-ba-mus
2 P	ba-tis	adven-ie-ba-tis
3 P	ba-nt	adven-ie-bant



Consumo, -ere: comer

Discedo, -ere: partir,
deixar

Quaero, -ere: buscar,
procurar, preguntar

Debeo, -ere: deber¹⁴

EXERCICIOS

1. CONVIRTE OS VERBOS DO PRESENTE AO IMPERFECTO E TRADUCE O IMPERFECTO

<i>dormit</i>		
<i>moneo</i>		
<i>vocas</i>		
<i>ducimus</i>		
<i>custoditis</i>		
<i>timemus</i>		
<i>inveniunt</i>		
<i>sedet</i>		
<i>laboratis</i>		
<i>habent</i>		

2. TRADUCE AO LATÍN

Eu loitaba	
Nós escoitabamos	
Ela escribía	
Eles saudaban	
Vós camiñabades	
Ela daba	
Eu bebía	
El castigaba	
Nós preparabamos	
Vós liades (ler)	

¹³ N.B.: Á vogal temática engádeselle unha *e* na 4ª declinación

¹⁴ N.B.: vai moitas veces acompañado de infinitivo: *manere debeo* “debo quedarme”.

3. TRADUCE AO GALEGO OU CASTELÁN

<i>virī equum ex horto trahebant</i>	
<i>ancilla amicos per agros ducebat</i>	
<i>dei et deae pugnabant</i>	
<i>amicos de periculis belli monebatis</i>	
<i>pueri in templo dormiebant</i>	
<i>femina iubebat ancillas in horto laborare</i>	
<i>pecuniam gladiis custodiebamus</i>	
<i>nuntii in templo deae sedebant</i>	
<i>librum de bello scribebam.</i>	
<i>puella equos timebat</i>	

IMPERFECTO DE *SUM*

O imperfecto é moito máis regular que o presente e, ademais, é moi parecido ao galego e castelán:

1 S	eram
2 S	eras
3 S	erat
1 P	eramus
2 P	eratis
3 P	erant

libertus -i: liberto, ex-escravo

domina -ae: señora

1. TRADUCE AO GALEGO OU CASTELÁN

<i>servi eramus sed liberti nunc sumus.</i>	
<i>pueri amici erant</i>	
<i>ancilla decem annos eras et nunc domina es.</i>	
<i>erant in horto quinque nuntii</i>	
<i>puella in templo erat.</i>	

2. TRADUCE AO LATÍN

As nenas non estaban en perigo	
O liberto e o amo eran amigos	
Estabamos na illa por dez horas	
Vós erades amigos pero agora pelexades sempre	

En Roma, eu era unha escrava no templo	
--	--

O VERBO *POSSUM*

Orixinalmente, este verbo era un composto de *potis* (adxectivo que significa “capaz”) e *sum*: *pot-* é o que queda despois da contracción, malia que non se conserva así en todas as formas.

O infinitivo é *posse*.

Adoita ir cun infinitivo (como en castelán ou galego): *dormire possum* “podo durmir”, *domina servum invenire non potebat* “a señora non pode atopar ao escravo”.

	Presente	Imperfecto
1 S	pos -sum	pot-eram
2 S	pot-es	pot-eras
3 S	potest	pot-erat
1 P	pos sumus	pot-eramus
2 P	pot-estis	pot-eratis
3 P	pos sunt	pot-erant

1. TRADUCE AO GALEGO OU CASTELÁN

<i>nunc dormire potestis</i>	
<i>feminae dona invenire non poterant</i>	
<i>in templo verba deorum audire possumus</i>	
<i>amici ad insulam navigare non possunt</i>	
<i>servus epistulam legere non potera</i>	

2. TRADUCE AO LATÍN

Podemos custodiar o templo	
Non podo escoitar ao mensaxeiro	
Non podo beber o viño	
Os escravos non podían portar ao amo	
O mensaxeiro pode ver a casa do seu amigo	